

このたびは、当社商品をお買い上げいただき、誠にありがとうございます。ご使用前に必ずこの取扱説明書をお読みいただき、正しくお使いください。  
また、お読みになった後は、お使いになる方がいつでも見られるところに必ず保管してください。

## どこでもFAN コードレスダブル

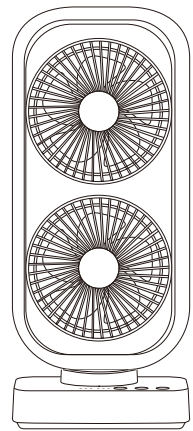
# 取扱説明書

保証書付

保管用

### もくじ

- 安全上のご注意……………①～②
- 故障かな?と思ったら……………③
- 保証書……………④
- 各部のなまえ・製品仕様……………⑤
- 使いかた……………⑥
- お手入れ……………⑦



・仕様等は改良・改善のため予告なく変更することがあります。  
・この製品は日本国内のみでご使用になれます。FOR USE IN JAPAN ONLY

製造・発売元 **株式会社トップランド**

## 安全上のご注意 必ずお守りください (つづき)

### ⚠ 注意



指示

- 分解・修理・改造をしない。  
＞火災・感電の原因になります。  
修理はトップランドお客様センターにご相談ください。
- 使用しないときは、必ずACアダプターをコンセントから抜く。  
＞ホコリなどの推積により、漏電・火災の原因になります。
- お手入れの際は、安全のためACアダプターをコンセントから抜く。  
＞感電・火災・けがの原因になることがあります。
- ACアダプターのコンセントプラグ部分にホコリが付着している場合はふき取る。  
＞ショート・発火の原因になります。
- ACアダプターをコンセントから抜く際は、接続されているACアダプター本体部分をもって引き抜く。  
＞感電・ショート・コードの断線の原因になります。
- USBコネクタを本体から抜く際は、コードを持たずに必ずUSBコネクタをもって引き抜く。  
＞感電・ショート・コードの断線の原因になります。
- 直射日光の当たる場所や高温多湿の場所、車内などに放置しない。  
＞ショート・発火の原因になります。
- 凍結や結露しない安定した使用環境、温度0℃～35℃の範囲内の屋内で使用及び保管する。  
＞故障・破損の原因になります。
- お手入れの後はガードをしっかり固定する。  
＞けが・故障の原因になります。

## 安全上のご注意 必ずお守りください

①

★ご使用になる前に「安全上のご注意」をよくお読みの上、正しくお使いください。  
ここに記載の注意事項は、製品を安全に正しくお使いいただき、誤った取り扱いによる人への危害や財産への損害を未然に防止するためのものです。



### 警告

『誤った取り扱いをすると、人が死亡または、重傷を負う可能性が想定される内容』を含めて、『してはならないこと』を示しています。



### 注意

『誤った取り扱いをすると、人が傷害を負う可能性や物的損害の発生が想定される内容』を含めて、使用上の注意を示しています。

### ⚠ 警告



禁止

- 専用のACアダプターのコンセントプラグは家庭用コンセント電源以外では使用しない。  
＞火災・感電の原因になります。
- 電源コードを傷付けたり、無理に曲げたり、引っ張ったり、ねじったり、束ねて使用しない。  
＞火災・感電の原因になります。
- こどもだけで使わせたり、乳幼児の手の届くところでは使用しない。  
＞けが・感電の原因になります。
- コードや電源プラグが傷んでいたり、コンセントの差し込みがゆるい場合は使用しない。  
＞感電・ショート・発火の原因になります。
- 異常時(発煙・こげ臭いなど)はACアダプターを抜き、使用を停止する。  
＞火災・感電の原因になります。
- ガードを取りつけずに運転をしない。  
＞けが・故障の原因になります。
- 本体のすき間からものや手を入れない。  
＞感電・けがの原因になります。
- 濡れた手でACアダプターを抜き差ししない。  
＞感電の原因になります。

## 故障かな?と思ったら

③

下記の表でお調べください。改善されない場合は販売店、またはトップランドお客様センターにご連絡ください。

症状	主な原因	処置
電源が入らない	・ACアダプターがコンセントから抜けている	・コンセントから本体までの接続のしかたを確認する
羽根が回らない(運転しない)	・ACアダプターからmicro USBケーブルが抜けている。または接続されていない	・電池残量表示ランプを確認する
運転が停止した	・内蔵電池の残量がなくなっている	・電源ボタンを押す ・本体を充電する
運転時に異音がする	・不安定な場所で使用している ・前面ガードがしっかりと固定されていない	・水平な場所で使用する ・前面ガードをしっかりと固定する(⑦項をご覧ください)
表示ランプが点灯しない	・ACアダプターがコンセントから抜けている ・ACアダプターが接続されていない ・電池残量がない	・コンセントから本体までの接続のしかたを確認する ・本体を充電する

### ★長期使用製品についてのご注意

長期間ご使用の扇風機は、熱や湿気、ホコリなどの影響により、内部部品が劣化し、発煙、発火のおそれがあります。  
ご使用中に下記のような現象がみられる場合は、すぐに使用を中止し、本書記載の「トップランド お客様センター」にお問い合わせください。

- スイッチを入れてもファンが回らない。
- ファンが回っているときに異音や振動がする。(摩擦音・接触音等)
- ファンの回転動作が不安定である。
- モーター部分や電源コードが異常に熱かったり、焦げた臭いがする。
- 電源コードが折れ曲がったり、破損している。
- 運転中に電源コードに触れると、ファンが回ったり回らなくなったりする。

お客様センター | 03-5501-1695 《受付：月曜日～金曜日 9:00～17:00》※祝祭日、特定季節休業日を除く。

## ⚠ 警告



禁止

- 本体や付属品を水につけたり、水をかけたりしない。  
＞感電の原因になります。
- 本製品は家庭用および室内用です。  
屋外や業務目的で使用しない。  
＞故障の原因になります。
- 不安定な場所や水平でない場所では使用しない。  
＞けが・故障の原因になります。
- 本体に強い衝撃を与えない。  
＞感電・故障・破損の原因になります。
- 風を長時間、からだにあてない。  
＞健康を害することがあります。
- 本体を横にねかせて使用しない。  
＞故障や事故、けがの原因になります。
- 本体の送風口や吸風口に顔や髪を近づけすぎない。  
＞髪が巻き込まれけがの原因となります。
- 風に吸い込まれやすいもの(紙やひも、カーテン等)の近くで使用しない。  
＞故障や事故、けがの原因になります。
- 火気の近くや湿気、水気の多い場所では使用しない。  
＞火災や感電の原因になる恐れがあります。
- お手入れの際はシンナー・ベンジン・アルコール住宅用洗剤などを使わない。  
＞変形・変色・劣化の原因になります。
- 火の近くや直射日光の当たる場所、車内などの高温になる場所、浴室などの多湿となる場所で使用しない。  
＞火災や故障の原因となります。

## 保証書

④

品名	どこでもFAN コードレスダブル		
品番	SF-DFW10 WT		
保証期間	お買い上げ日より1年		
保証対象	本 体		
ご購入日	年 月 日		
お客様	お名前		
	ご住所 〒	—	
	電話番号	( )	
販売店			

故障内容など

(販売店様へ：販売店印を捺印ください。上記の項目欄に無記入の場合無効となる場合がありますので、必ずご記入いただくようお願いいたします。)

### 保証とアフターサービス

■保証書について  
お手数をお掛けいたしますが、左記にご記入のうえ保証内容などをよくお読みいただき、販売店の発行するレシートが領収書とともに大切に保管してください。  
交換を依頼される場合は必ず保証書、お買い上げのレシートまたは領収書とともに弊社お客様センターへご連絡ください。

■交換を依頼されるとき  
サービスを依頼される前に、取扱説明書を再度ご確認ください。保証内容をお確かめのうえ「お客様センター」にご相談ください。

### ＜無料交換保証規定＞

- 取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書きに従った使用状態及びお手入れを実施された状態で保証期間中に故障した場合には、同等品と無料交換をさせていただきます。
- 保証期間内に故障して、交換をお受けになる場合には、製品と本書をご用意のうえ、弊社「トップランドお客様センター」にご連絡ください。
- 保証期間内でも次の場合には無料交換となりません。
  - 使用上の誤り、または不当な修理や改造による故障や損傷。
  - お買い上げ後に落とされた場合等による故障や損傷。
  - 火災、地震、落雷、風水害、その他天災地変、異常電圧、指定外の使用電源(電圧・周波数)等による故障や損傷。
  - 一般家庭以外(例えば業務用に使用したり車両、船舶への搭載)に使用された場合の故障や損傷。
  - 本書の提示が無い場合。
  - 本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入が無い場合(レシート添付を除く)あるいは記載の内容を書き換えた場合。
- 本書は日本国内においてのみ有効です。This warranty is valid only in Japan.
- 本書は再発行いたしませんので、大切に保管してください。

■お客様の個人情報、商品の修理・交換に関するご連絡、修理・交換業務以外の目的には使用いたしません。

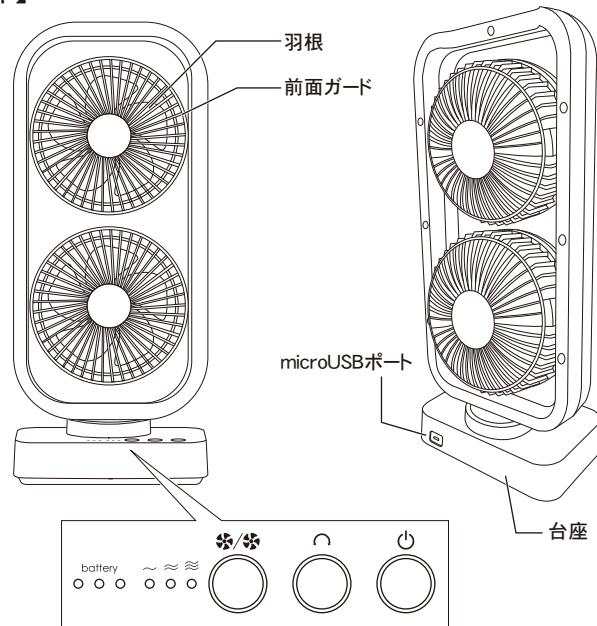
株式会社トップランド 〒427-0033 静岡県島田市相賀2508-23

## 各部のなまえ・製品仕様

※記載されている写真は梱包されている製品の色と異なる場合がございます。

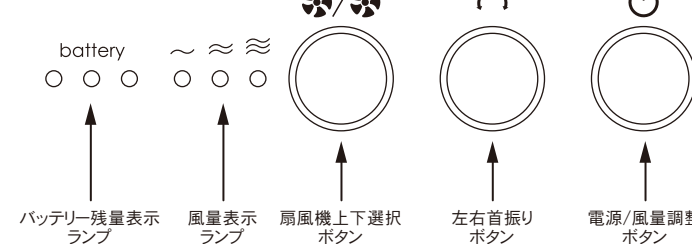
⑤

### 【本体】



★操作部分

### ★操作部分詳細

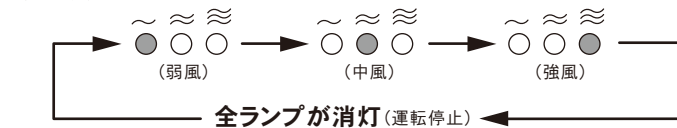


表示ランプ部分 ★動作時はオレンジに点灯し状態を表示します。

### バッテリー(内蔵電池)残量表示ランプ



### 風量表示ランプ



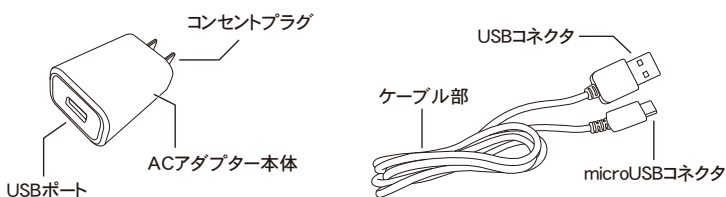
全ランプが消灯(運転停止)

### 製品仕様

本体サイズ	W170×H410×D110mm	羽根サイズ	直径11cm(5枚羽根)
本体重量	約785g(アダプターを除く)	連続使用時間	コードレス使用時 弱…約6時間 中…約3時間 強…約2時間 (ファン2つ同時/首振り使用の場合)
内蔵電池	リチウムイオン電池		首振り角度
電源	1.リチウムイオン電池(5000mAh) 2.家庭用コンセント電源(AC100V 50/60Hz) 3.USB電源(DC5V)	付属品	専用ACアダプター(DC5V/2A) microUSBケーブル(ケーブル長:約1m) 取扱説明書(保証書)
主要材質	ABS樹脂	消費電力	最大12W
風量調整	弱・中・強(3段階)		

※製品仕様および外観は改良のため、予告なく変更することがあります。

### 【ACアダプター/USB電源ケーブル】



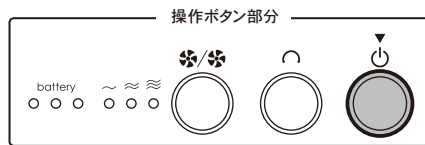
## 使いかた(つづき)

### ■運転を開始/停止する

#### 1. 運転を開始する

★本体を障害物がなく、安定した水平な場所に設置してから運転を開始してください。

★電源/風量調整ボタンを押すと運転が始まります。



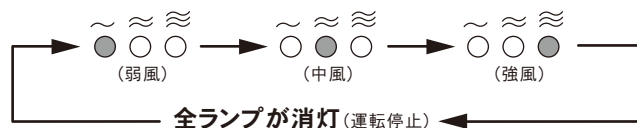
#### 2. 風量を調整する

★電源/風量調整ボタンを押すごとに風量を変えることができます。

#### 風量表示ランプの動作について

★電源/風量調整ボタンを押すごとに風量表示ランプの点灯(表示)が、下記イラストのように切り替わります。

#### 【風量表示ランプ】



#### 3. 運転を停止する

★電源/風量調整ボタンを、風量表示ランプが消灯するまで押すと運転が停止します。

警告 使用後は、必ずACアダプターをコンセントから抜き、ケーブルも本体からははずすこと。  
>火災・故障の原因になります。

### ■上下の扇風機の運転を切り替える

★本体の「扇風機上下選択ボタン」を操作して上下の扇風機の運転を調整することができます。

運転中に「扇風機上下選択ボタン」を押してください。

★扇風機上下選択ボタンを押すごとに上下の扇風機の運転が切り替わります。

#### 【上下の扇風機の運転】



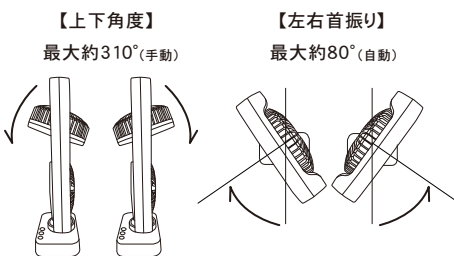
### ■風向きを調整する

★本体の「左右首振りボタン」を操作して左右の風向きを調整することができます。

運転中に「左右首振りボタン」を押してください。

★左右首振り中に電源を切ると扇風機の向きが正面に戻ります。

★手動で向きを調整した場合、正面に戻りません。電源を切った状態で手動で正面に合わせてください。



#### 注意

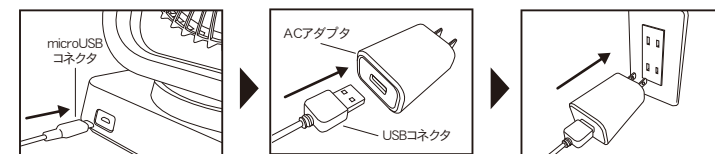
首振り動作中に、稼働部に指などをいれないでください。  
>事故・けがの原因になります。



## 使いかた

⑥

### ■使用前の準備



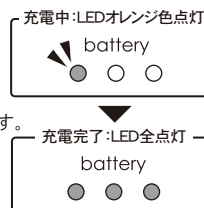
- ① 台座部分のmicroUSB差し込み口にmicroUSBコネクタを差し込む
- ② ACアダプターにUSBコネクタを差し込む
- ③ 本体を安定した水平な場所に設置して、ACアダプターをコンセントに差し込む。

### ◎コードレス(内蔵電池)で使用する場合

★はじめに本体を充電してください。  
★充電時間は、空の状態から満充電まで約3~4時間です。(付属ACアダプター使用時)

※付属品以外を使用すると充電時間が長くなる場合があります。  
※充電完了後は、必ずコンセント、USB充電ポートから充電ケーブルを抜いてください。

★電池残量がない場合は、家庭用コンセントから付属のACアダプターを使用し、USB充電ポートから充電してください。



注意 コードレス(内蔵電池)でご使用になる場合は、本体に接続しているmicroUSBコネクタを取りはずしてください。

(本体を運転しながらの充電はできません。本体への蓄電は、運転を停止した状態で行ってください。)

◎コードレスで使用した場合、約2時間の連続使用ができます。(ファン2つ同時/風量強/首振り使用の場合)

注意

- ・内蔵電池の残量が少なくなるとファンの回転力が低下します。
- ・内蔵電池を1年以上充電せずに放置しないでください。電池容量の減少につながります。
- ・内蔵のリチウムイオン電池の交換はできません。使用頻度にもよりますが、著しく蓄電能力が低下した場合には寿命となります。
- ・電池の劣化により、連続稼働時間が短くなる場合があります。
- ・商品の改良のため、仕様および外観は予告なしに変更することがありますのでご了承ください。
- ・本製品は業務用ではありません。

(つづき)

## お手入れ

⑦

### ■お手入れと保管

警告 お手入れの際は、必ずACアダプターとmicroUSBコネクタを取りはずしてください。  
>感電・火災・けがの原因になります。  
本体に水をかけて洗わない。>感電・故障の原因になります。

#### 1. 本体のお手入れ

★中性洗剤をぬるま湯で薄めたものを、布等につけ、よく絞ってからふきます。  
★シンナー・ベンジン・アルコール・アルカリ洗剤は本体を変色させるので使わないでください。

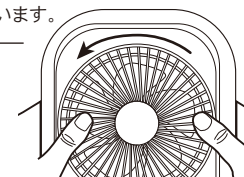
#### 2. 羽根のお手入れ

★羽根のお手入れは前面ガードを取りはずした後にいきます。

#### ◎前面ガードの取りはずしかた

前面ガードを両指で軽くおさえ左回りに回すとロックがはずれます。

カチッと音がするまで前面ガードを回してください。



★前面ガードを取りはずした後、乾いた布等で羽根のホコリや汚れをふきとってください。(羽根は取りはずしません。)

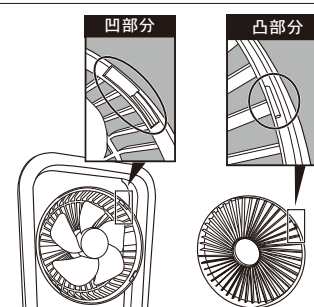
★羽根のお手入れ後、下記の手順で前面ガードを取りつけてください。

#### ◎前面ガードの取り付けかた

本体の凹部分(イラスト参照)に、前面ガードの凸部分(イラスト参照)を合わせます。

右回りに回すとロックされます。

カチッと音がするまで前面ガードを回してください。



#### 3. 保管・収納のしかた

★お手入れのあと、よく乾燥させてください。  
★ポリ袋などをかぶせ、湿気の少ない場所に保管してください。